

間接話法の応用

① 間接疑問文① 疑問詞のない疑問文 [si + S V]

(1a) Il m'a demandé : « Vous travaillez ici ? »

(1b) Il m'a demandé **si** je travaillais là.

② 間接疑問文② que, qu'est-ce que [ce que S V]、qu'est-ce qui [ce qui V]

(2a) Il m'a demandé : « Qu'est-ce que vous faites ? »

(2b) Il m'a demandé : « Que faites-vous ? »

(2c) Il m'a demandé **ce que** je faisais.

(3a) Il m'a demandé : « Qu'est-ce qui se passe ? »

(3b) Il m'a demandé **ce qui** se passait.

③ 間接疑問文③ ①②以外の場合 [元の疑問詞をそのまま使用]

(4a) Il m'a demandé : « Qui regardez-vous ? »

(4b) Il m'a demandé **qui** je regardais.

(5a) Il m'a demandé : « Où habitez-vous ? »

(5b) Il m'a demandé **où** j'habitais.

④ 間接命令文 [de + inf.]

(6a) Il m'a dit : « Sortez tout de suite ! »

(6b) Il m'a dit **de sortir** tout de suite.

(7a) Il m'a dit : « Ne regardez pas la télé ! »

(7b) Il m'a dit **de ne pas regarder** la télé.

⑤ 時制の一致の例外

(8a) Il m'a dit : « La Terre tourne autour du Soleil. »

(8b) Il m'a dit que la Terre **tourne** autour du Soleil.

(9a) Il m'a dit : « J'ai un frère. »

(9b) Il m'a dit qu'il **a** un frère.